

# FESTIVAL DU FLORIMONT

INGERSHEIM  
du 20 au 22 novembre 2015

# les cultures celtiques

Concert  
Conférence  
Expositions  
Fest-noz



## EXPOSITIONS à la Villa Fleck

du vendredi 20 au dimanche 22 novembre 2015  
De 10h à 12h et de 14h à 18h les vendredi et samedi,  
de 10h à 12h et de 14h à 17h le dimanche

Exposition d'instruments à vents de la collection particulière de J.-F. Klotz :



Cette exposition est constituée d'une collection privée d'instruments à vents (cornemuses, bombardes, flûtes, pistons...) qui séduira tous les amateurs de musiques celtiques.



« L'Imaginaire celtique en Bretagne » de la médiathèque de Persan :

11 panneaux retracent les différents mythes et légendes celtiques présents en Bretagne (la forêt de Brocéliande, le Roi Arthur, Merlin, les fées...).

« L'art celtique » de David Balade :

Une trentaine d'œuvres originales (techniques mixtes sur papier) illustrent les contes et légendes celtiques, dont une des plus belles histoires d'amour de la mythologie celte, le conte irlandais *La Courtise d'Etaine*.

Avec la présence de l'artiste.



Entrée libre

**CONCERT par le groupe CELTICA,  
musique celte folk**

**Vendredi 20 novembre à 20h au COSEC**



Ayant débuté sa carrière dans les pubs de Normandie dès 1998, *Celtica* puise son répertoire directement dans la tradition celtique, naviguant de Bretagne en Irlande et d'Ecosse en Galice. Les suites de danses s'enchaînent et répondent aux jigs et aux chants de marins, l'accordéon s'époumone, les cordes résonnent, la cornemuse ronfle et les pieds tapent.

Au fil des concerts, le public s'imprègne de la complicité qui règne sur scène. Les arrangements ainsi que le son délibérément acoustique sont au service d'un folk revisité, festif et dynamique.

Sur scène, *Celtica*, composé de Simon Cesaroni, accordéon diatonique, flûtes, bombarde et cornemuse, Jean-François Capela, percussions, Mourad Dendani, guitare, Philippe Raincours, basse et Gwendoline Cesaroni, violon, restitue pleinement l'énergie puisée dans les pubs et laisse dans son sillage une bonne humeur significative.

**Entrée : 15 € 15 ans et plus / 10 € - de 15 ans  
5,5 € tarif VitaCulture (sur présentation de la carte)**



**FEST-NOZ avec l'Amicale des Bretons en Alsace « Ar Vro Goz »,  
les groupes Selaouët et Gabal & Compagnie**

**Samedi 21 novembre au COSEC**

**19h30 : initiation à la danse bretonne / 20h30 : fest-noz**

Après une initiation à la danse bretonne, l'Amicale des Bretons en Alsace « Ar Vro Goz » animera un fest-noz avec ses danseuses, danseurs, sonneurs et le groupe *Selaouët*. La musique traditionnelle bretonne aura la part belle durant cette soirée où les musiciens du groupe *Gabal & Compagnie* (de l'atelier de danses bretonnes « Kerlenn Breizh ») complèteront l'animation. Les deux harpes, flûte traversière, cajon et flûte irlandaise de *Selaouët* alterneront avec les cornemuses, vielle à roue, violons, accordéon diatonique et flûte traversière de *Gabal & Cie*. Deux sonneurs assureront les intermèdes.

**Restauration : crêpes, galettes, cidre et autres boissons (tarification sur place)**



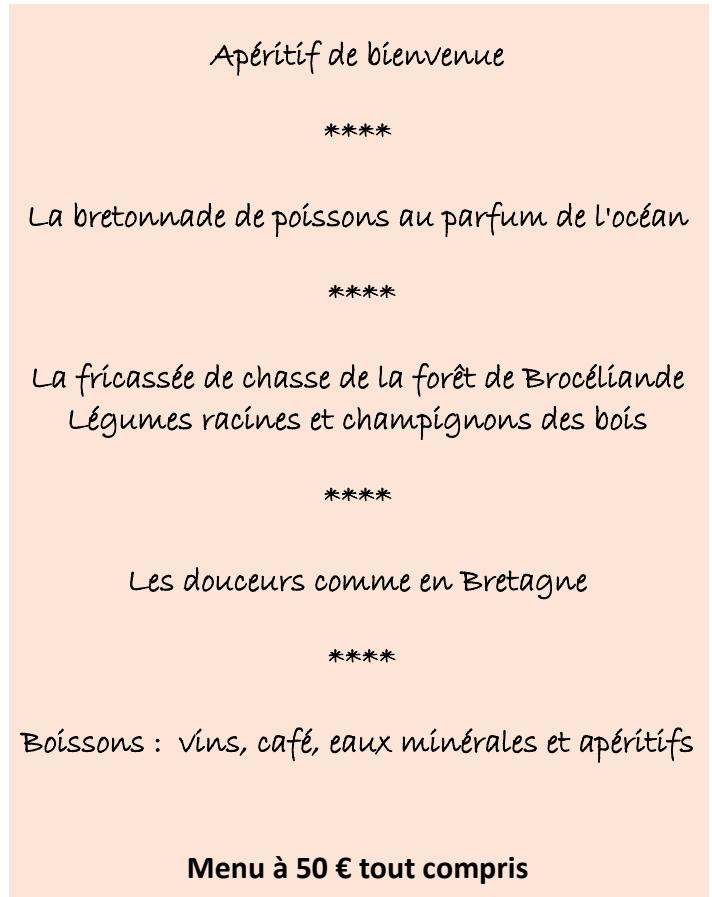
*Selaouët*



**Entrée : 9 € / gratuit - de 12 ans**

*Gabal & Cie*

*Journée des saveurs*  
*REPAS sur le thème des cultures celtes*  
proposé par le restaurant *La Taverne Alsacienne*  
*Dimanche 22 novembre à 12h30*



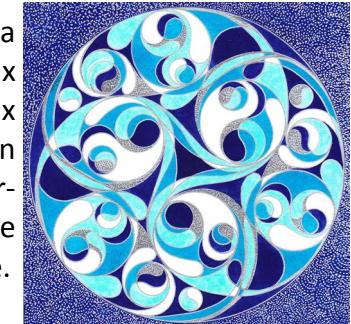
Renseignements et réservation :  
Tél. 03.89.27.08.41 - Fax 09.71.70.32.78  
99 rue de la République 68040 INGERSHEIM  
[www.tavernealsacienne-familleguggenbuhl.com](http://www.tavernealsacienne-familleguggenbuhl.com)



*CONFERENCE « Mystère des symboles celtiques »*  
par David Balade  
*Dimanche 22 novembre à 17h*  
*au Salon de musique de la Villa Fleck*

Sur la base d'une projection de 300 documents, la conférence présentera un décryptage des principaux symboles céltiques (spirales, triskels, entrelacs, croix céltique, labyrinthes, bestiaire). La présentation retracera les origines de ces symboles, leur importance et leur interprétation probable dans le monde céltique, pour finir par une approche plus universelle.

Conférence accessible au grand public.



*Entrée libre, plateau*

#### Adresses utiles :

**COSEC** : 15 route de Turckheim



**Villa Fleck** : 3 route de Colmar



*Pour tous renseignements :*  
**Mairie d'Ingersheim - Service Culture et Communication**  
Tél. 03.89.27.90.15 – Fax. 03.89.27.90.19  
Courriel : [mairie@ville-ingersheim.fr](mailto:mairie@ville-ingersheim.fr)

## BILLETTERIE

Les billets sont en vente :

- en ligne sur le site internet de la commune [www.ville-ingersheim.fr](http://www.ville-ingersheim.fr)
- à la **Mairie d'Ingersheim** 42 rue de la République aux horaires suivants :  
Vendredi 30 octobre de 13h30 à 15h30  
Mercredi 4 novembre de 9h à 11h  
Vendredi 6 novembre de 13h30 à 15h30  
Lundi 9 novembre de 16h à 18h  
Vendredi 13 novembre de 13h30 à 15h30  
Lundi 16 novembre de 9h à 11h
- En **caisse du soir** s'il reste des places

*Mode de paiement :*

Chèque ou espèces en mairie et en caisse du soir, carte bancaire en ligne

*Pour le fest-noz, il est indispensable de prendre un billet,  
qu'il soit gratuit ou payant.*

## MERCI A NOS PARTENAIRES

Imprimerie Moser	Pharmacie Schwab
Résidence « Les Rives de la Fecht »	Entreprise JC. Huntzinger
Pontiggia	Boulangerie Nonnenmacher
Entreprise Glatz et fils	Pianos Ades Prestel
Atelier mécanique Geiger	Bois et Techniques
TP Schmitt	Cocyclique
Maître Jean Burdloff	Restaurant Le Sot l'y Laisse
SAG Vigilec	Alsace micro services
SAS Jean-Pierre Haag	Abic
Cabinet Le Filliatre et Hirschy	Omnium extincteurs
Garage Wackenthaler	Cycles Wagner
Boucherie-Charcuterie Sigmann	Alsace arrosage systèmes

## MERCI A NOS PARTENAIRES



Crédit Mutuel Florimont



Boulangerie Pâtisserie  
**HAEBERLE**

